

為己為人 勿煲蠟

家家歡樂 過中秋

根據屋邨管理扣分制，在公眾地方煲蠟或亂拋垃圾會被**扣5分**。亂拋垃圾更屬違法行為，一經發現，會被**罰款1,500元**，切勿以身試法。

Mid-autumn festival is approaching, please keep your estate clean and don't boil wax. According to the Marking Scheme for Estate Management Enforcement, 5 points will be allotted to public housing tenants found littering or boiling wax in public areas. Littering will also carry a fine of \$1,500. Please report any such misdeed to the estate office.



邨辦事處舉報熱線
Estate Office Reporting Hotline